

Số: *2626*/CHHVN-VTDVHH

Hà Nội, ngày *30* tháng *6* năm 2017

V/v triển khai thực hiện Nghị định số 146/2016/NĐ-CP ngày 02/11/2016 của Chính phủ

Kính gửi:

- Tổng công ty Hàng hải Việt Nam;
- Tổng công ty Tân Cảng Sài Gòn;
- Các doanh nghiệp cảng biển;
- Các doanh nghiệp hoa tiêu;
- Các doanh nghiệp lai dắt tàu biển;
- Các doanh nghiệp vận tải biển;
- Các Hãng tàu biển nước ngoài.

Ngày 02/11/2016, Chính Phủ đã ban hành Nghị định số 146/2016/NĐ-CP quy định việc niêm yết giá, phụ thu ngoài giá dịch vụ vận chuyển hàng hoá container bằng đường biển, giá dịch vụ tại cảng biển Việt Nam (sau đây gọi tắt là Nghị định số 146/2016/NĐ-CP), có hiệu lực từ ngày 01/7/2017.

Để tạo điều kiện thuận lợi cho các tổ chức, cá nhân Việt Nam và nước ngoài chủ động triển khai thực hiện theo các quy định của Nghị định số 146/2016/NĐ-CP và pháp luật về giá, Cục Hàng hải Việt Nam đề nghị:

1. Đối với doanh nghiệp hoạt động kinh doanh vận chuyển hàng hoá container bằng đường biển: thực hiện niêm yết giá vận chuyển bằng đường biển theo quy định tại khoản 1 Điều 5 Nghị định số 146/2016/NĐ-CP, cụ thể:

a. Điểm đi và điểm đến của tuyến vận tải;

b. Danh mục và mức giá dịch vụ vận chuyển bằng đường biển, phụ thu tương ứng với tuyến đường vận chuyển và loại hàng hoá được vận chuyển; mức giá niêm yết đã bao gồm giá dịch vụ liên quan phát sinh và các loại thuế (nếu có);

c. Thông tin doanh nghiệp kinh doanh vận tải biển hoặc đại lý, doanh nghiệp được uỷ quyền niêm yết, gồm: Tên doanh nghiệp, địa chỉ giao dịch, số điện thoại, số fax, địa chỉ trang thông tin điện tử của doanh nghiệp theo mẫu văn bản niêm yết giá tại Phụ lục kèm theo.

2. Đối với doanh nghiệp kinh doanh dịch vụ tại cảng biển:

2.1. Doanh nghiệp thực hiện kê khai giá đối với các dịch vụ tại cảng biển, gồm: dịch vụ lai dắt, dịch vụ hoa tiêu, dịch vụ bốc dỡ container, dịch vụ cầu, bèn phao neo và các dịch khác (nếu có) theo quy định tại khoản 1, 2 Điều 14 Thông tư số 56/2014/TT-BTC ngày 28/4/2016 của Bộ Tài chính hướng dẫn thực hiện Nghị định số 177/2013/NĐ-CP, và khoản 5 Điều 1 của Thông tư số 233/2016/TT-BTC ngày 11/11/2016 sửa đổi, bổ sung một số điều của Thông tư số 56/2014/TT-BTC, trong đó giá dịch vụ tại cảng biển thuộc diện kê khai giá với cơ quan có thẩm quyền theo quy định của Bộ Tài chính.

2.2. Niêm yết giá các loại hình dịch vụ tại cảng biển theo quy định tại khoản 2 Điều 5 Nghị định số 146/2016/NĐ-CP, cụ thể:

a. Thông tin doanh nghiệp cảng biển, gồm: Tên doanh nghiệp, địa chỉ giao dịch, số điện thoại, số fax, địa chỉ trang thông tin điện tử của doanh nghiệp (tham khảo nội dung mẫu biểu niêm yết tại Phụ lục kèm theo).

b. Biểu giá dịch vụ tại cảng của doanh nghiệp đã thực hiện kê khai giá với cơ quan có thẩm quyền theo quy định. Mức giá niêm yết đã bao gồm các loại thuế (nếu có).

3. Đối với tổ chức, cá nhân Việt Nam và tổ chức, cá nhân nước ngoài kinh doanh dịch vụ vận tải biển, dịch vụ vận chuyển hàng hoá container bằng đường biển, dịch vụ tại cảng biển Việt Nam hoặc doanh nghiệp được uỷ quyền, chủ động nghiên cứu các quy định nêu trên và triển khai thực hiện niêm yết, kê khai các thông tin theo quy định tại Nghị định số 146/2016/NĐ-CP, cụ thể:

- Trường hợp doanh nghiệp có trang thông tin điện tử: thực hiện niêm yết giá trên trang thông tin điện và gửi văn bản thông báo địa chỉ trang thông tin điện tử nơi niêm yết giá về Cục Hàng hải Việt Nam theo mẫu văn bản niêm yết giá (chi tiết tại phụ lục kèm theo).

- Trường hợp doanh nghiệp không có trang thông tin điện tử: gửi nội dung niêm yết giá bằng văn bản về Cục Hàng hải Việt Nam để đăng tải thông tin trên trang thông tin điện tử Cục Hàng hải Việt Nam tại địa chỉ <http://www.vinamarine.gov.vn>, đồng thời gửi trực tiếp bản file điện tử theo địa chỉ email: dichvuhanghai@vinamarine.gov.vn.

4. Nội dung Nghị định số 146/2016/NĐ-CP và các văn bản hướng dẫn thi hành được đăng tải trên trang thông tin của Cục Hàng hải Việt Nam. Trong quá trình triển khai, thực hiện nếu có khó khăn, vướng mắc đề nghị liên hệ với Cục Hàng hải Việt Nam (qua Phòng Vận tải và Dịch vụ hàng hải; Số 8 Phạm Hùng, Cầu Giấy, Hà Nội; Điện thoại: 024.37683198/0934666866, Fax: 024.37683058, Email: dichvuvantai@vinamarine.gov.vn) để phối hợp thực hiện.

Cục Hàng hải Việt Nam trân trọng thông báo để các cơ quan, đơn vị, doanh nghiệp biết, triển khai thực hiện. /: 18/11

Nơi nhận:

- Như trên;
- Cục trưởng (để b/c);
- Các Phó Cục trưởng (để chỉ đạo);
- Các Hiệp hội: Chủ tàu Việt Nam, Chủ hàng Việt Nam, Cảng biển Việt Nam, Đại lý và môi giới hàng hải, Dịch vụ Logistics (để p/h);
- Các Hiệp hội ngành hàng: Cao su Việt Nam, Thép Việt Nam, Xi măng Việt Nam, Xuất khẩu Thủy sản Việt Nam, Da -Giày Việt Nam, Dệt May Việt Nam, Cà phê Ca cao Việt Nam (để p/h);
- Công ty TNHH MIV TIENTHAI Việt Nam (Vistipex);
- Các Phòng tham mưu;
- Các Cảng vụ hàng hải;
- Văn phòng Cục (để đăng Website);
- Lưu: VT, VTDVHH (03).

**KT. CỤC TRƯỞNG
PHÓ CỤC TRƯỞNG**



Bùi Thiên Thu

Phụ lục 1

MẪU VĂN BẢN NIÊM YẾT GIÁ

(Ban hành kèm theo Văn bản số/CHHVN-VTDVHH ngày .../.../2017 của Cục Hàng hải Việt Nam)

**Tên đơn vị đề nghị
niêm yết giá**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Số/.....

V/v niêm yết giá dịch vụ
.....

....., ngày ... tháng ... năm

Kính gửi: Cục Hàng hải Việt Nam

Thực hiện Nghị định số 146/2016/NĐ-CP ngày 02/11/2016 của Chính phủ về Quy định việc niêm yết giá, phụ thu ngoài giá dịch vụ vận chuyển hàng hoá container bằng đường biển, giá dịch vụ tại cảng biển Việt Nam.

... (tên đơn vị đề nghị công bố giá) gửi đăng ký thông tin niêm yết giá và Bảng niêm yết giá hàng hoá, dịch vụ (đính kèm).

Mức giá niêm yết thực hiện từ ngày .../... /

... (tên đơn vị đề nghị công bố giá) xin chịu trách nhiệm trước pháp luật về tính chính xác của mức giá mà chúng tôi đã niêm yết./.

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu:

THỦ TRƯỞNG ĐƠN VỊ

(Ký tên, đóng dấu)

- Tên tổ chức, cá nhân:
- Địa chỉ giao dịch:.....
- Số điện thoại liên lạc:..... Số fax:.....
- Địa chỉ trang thông tin điện tử của doanh nghiệp:
- Địa chỉ email:
- Họ tên người nộp văn bản:điện thoại:

Phụ lục 2

MẪU BẢNG NIÊM YẾT GIÁ, PHỤ THU NGOÀI GIÁ DỊCH VỤ VẬN CHUYỂN HÀNG HOÁ CONTAINER BẰNG ĐƯỜNG BIỂN, GIÁ DỊCH VỤ TẠI CẢNG BIỂN (tham khảo)

(Ban hành kèm theo Văn bản số/CHHVN-VTDVHH ngày .../.../2017 của Cục Hàng hải Việt Nam)

**Tên đơn vị đề nghị
niêm yết giá**

**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

BẢNG NIÊM YẾT GIÁ

(Ban hành kèm theo văn số.....ngày.....tháng.....năm.....của Công ty.....)

1. Mẫu Bảng niêm yết giá cước vận tải hàng hoá container bằng đường biển, phụ thu ngoài giá dịch vụ vận chuyển container bằng đường biển:

TT	Tuyến vận tải		Đơn giá vận chuyển (USD)	Các loại phụ thu ngoài giá dịch vụ vận chuyển				
	Cảng xuất phát	Cảng đích		Phí THC (Terminal Handling Charge)	Phí D/O (Delivery Order fee)	Phí BAF (Bunker Adjustment Factor)	Phí vệ sinh container (Cleaning container fee)	Phụ thu khác (other)
I	Container bách hóa 20' (General purpose container)							
1	Hải Phòng	Sydney	415	20	50	120	0	
2	Hồ Chí Minh	Sydney	650	30	60	0	50	
3						
II	Container bách hóa 40' (General purpose container)							
1	Hải Phòng	Thailand	520	50	30	30	50	
2						
III	Container khác (Other containers)							
1						

2. Mẫu Bảng niêm yết giá dịch vụ tại cảng biển:

TT	Tên dịch vụ cung ứng	Quy cách, chất lượng	Đơn vị tính	Mức giá niêm yết hiện hành	Mức giá niêm yết mới	% tăng hoặc giảm giá	Ghi chú
1	Dịch vụ nâng/hạ Container	Container 20' - Có hàng	Đồng/ Container	350.000	370.000	5%	
2	Dịch vụ đóng /rút hàng bao các loại	Rút hàng - Container 20'	Đồng/ Container	1.410.000	1.550.000	10%	
3					

Ghi chú: Ngoài những thông tin nêu trên, đơn vị niêm yết giá có thể bổ sung các thông tin cần thiết khác phù hợp với từng loại hình dịch vụ của đơn vị./

3. Phân tích nguyên nhân, nêu rõ biến động của các yếu tố hình thành giá tác động làm tăng hoặc giảm giá dịch vụ thực hiện niêm yết giá.

.....

.....

4. Các trường hợp ưu đãi, giảm giá hoặc chiết khấu... đối với các đối tượng khách hàng (nếu có).

Mức giá kê khai này thực hiện từ ngày .../... /

Công ty..... cam kết về việc các sản phẩm, dịch vụ đề nghị công bố giá không vi phạm các quy định về khai thác, chế biến, sản xuất và kinh doanh sản phẩm, dịch vụ tương ứng; đã hiểu rõ các hành vi bị cấm trong lĩnh vực giá và nghĩa vụ của tổ chức, cá nhân sản xuất, kinh doanh theo quy định tại Khoản 2 Điều 10 và Điều 12 - Luật Giá số 11/2012/QH13.

Công ty..... xin chịu trách nhiệm trước pháp luật về tính chính xác của các tài liệu và mức giá mà đơn vị đã đăng ký, kê khai và niêm yết./

Nơi nhận:

- Như trên;
- Lưu:

THỦ TRƯỞNG ĐƠN VỊ
(Ký tên, đóng dấu)

